



SMI2

Indicador RS485

Guía del Usuario

Contenido

1	Normas de seguridad	2
2	Campo de Aplicación	2
3	Especificaciones	2
4	Descripción del funcionamiento.	3
5	Instalación y puesta en servicio	3
5.1	Instalación.....	3
5.2	Programación	4
5.3	Configuración	4
5.4	Verificación de la conexión.....	5
5.5	Modo “Ajustes de Fábrica”	5
6	Operación	5
6.1	Configuración modo Esclavo	5
6.2	Configuración modo Maestro	5
6.3	Parámetros de operación.....	6
6.4	Alarm logic.....	6
6.5	Indicación de errores.	6
7	Mantenimiento	7
8	Transporte y almacenamiento	7
9	Contenido del paquete del equipo	7
Anexo A	Dimensiones	8
Anexo B	Conexión Eléctrica	8
Annex C	Protocolos de comunicación	8
C.1	Direccionamiento	8
C.2	Modo Maestro	8
Annex D	Funciones y transmisión de datos	9
D.1	Parámetros.....	9
D.2	Códigos de error.....	11
D.3	direcciónamiento de segmentos.	12
D.4	Representación de Símbolos.....	12
D.5	Ejemplos	12

1 Normas de seguridad

Por favor lea atentamente este manual antes de poner en servicio el equipo. La empresa no se hace responsable por cualquier daño que pueda producirse como consecuencia de no respetar las instrucciones contenidas en este manual.

- El equipo solo puede ser operado según las instrucciones descritas en este manual.
- Queda prohibido realizar cualquier modificación técnica del equipo.
- Queda prohibido utilizar el equipo, si las condiciones ambientales (temperatura, humedad, etc.) están fuera de los límites indicados en las especificaciones del equipo.
- Queda prohibido utilizar el equipo en ambientes explosivos o ambientes que contengan sustancias químicamente activas.
- La limpieza del equipo debe efectuarse únicamente con una servilleta húmeda. No utilizar detergentes abrasivos ni aquellos que contienen solventes.

No respetar las instrucciones de seguridad puede provocar el deterioro del equipo y lesionar al usuario.

2 Campo de Aplicación

El equipo está diseñado para ser utilizado en una red RS485, soportando los protocolos Modbus RTU/ASCII y akYtec. El equipo puede ser configurado tanto en modo maestro como en modo esclavo.

El campo de aplicación del instrumento incluye el mando y el control de procesos industriales. El indicador puede ser utilizado en un sistema automatizado como indicador primario o secundario, así como en modo maestro o esclavo.

Se autoriza emplear el equipo solo cuando:

- Esté debidamente ensamblado.
- Corresponda a los datos de las especificaciones técnicas.

Utilización no permitida

- No se autoriza utilizar el SMI2 en equipos médicos que se empleen para mantener la vida o la salud del hombre, controlando o haciendo cualquier efecto sobre las mismas.
- No se autoriza utilizar el instrumento en ambientes explosivos.
- No se autoriza utilizar el instrumento en ambientes que contengan sustancias químicamente activas.

3 Especificaciones

El indicador SMI2 está disponible en diferentes versiones, dependiendo del color del indicador. Guía para el pedido:

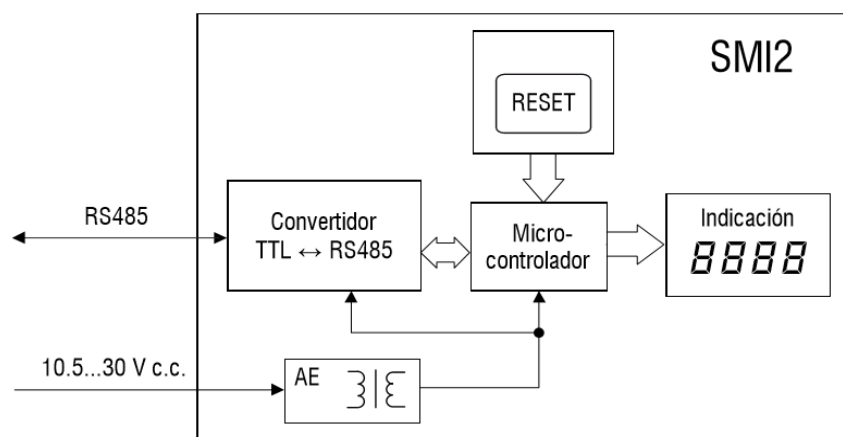
SMI2-X		
Color de la indicación:		
- - rojo		
G - verde		

Tabla 3.1 Especificaciones

Tensión de alimentación	24 (10.5...30) V DC
Potencia consumida, max.	≤ 1.5 W
Protocolo	Modbus RTU/ASCII, akYtec
Interface	RS485 (bus de 2 hilos)
Velocidad de transmisión (Baudios)	2.4...115.2 kBd
Indicador	LED, display 7-segmentos con 4 dígitos
Altura de caracteres	14 mm
Color del display	Rojo o verde
Grado de protección IP	frente IP65, posterior IP20
Dimensiones	48 x 26 x 65 mm

Peso	Approx. 30 g
Clase de protección	III
Temperatura ambiente (Funcionamiento)	-40...+70 °C
Temperatura ambiente (Almacenamiento)	-25...+70 °C
Humedad	Hasta 80% (sin formación de condensado)
Aislamiento galvánico	Si

4 Descripción del funcionamiento.



PS – Alimentación eléctrica.

Fig. 4.1 Diagrama de Bloques.

Un indicador LED con 4 dígitos de 7 segmentos (color rojo, 14 mm altura de caracteres) situado en la parte delantera del equipo indica el valor transmitido a través de la red RS485, los mensajes de error y/o los parámetros de configuración del equipo.

La fuente secundaria de alimentación con aislamiento galvánico asegura una alimentación eléctrica estable para el equipo y lo protegerá en caso de conexión con polaridad inversa.

En la superficie cilíndrica del instrumento se encuentra el botón **RESET**. Este botón permite visualizar en pantalla los parámetros de configuración del equipo y, en caso de ser necesario, reinicializarlos a los ajustes de fábrica.

El equipo posee las siguientes funciones:

- En modo esclavo: Recepción de datos del maestro.
- En modo maestro: Solicitud de datos del esclavo.
- Procesamiento de datos transmitidos según los parámetros establecidos.
- Visualización del valor transmitido.
- Visualización de datos tipo INT y WORD con el número establecido de símbolos decimales.
- Visualización de mensajes de error, como por ejemplo: falla durante la transmisión de datos o imposible visualizar el valor transmitido (véase 6.5).
- Visualización de los parámetros de configuración del equipo.
- Modificación de los parámetros de configuración a través de instrucciones recibidas del maestro.

5 Instalación y puesta en servicio.

5.1 Instalación

El equipo está diseñado para ser instalado en tableros eléctricos, en orificios de Ø22,5 mm (véase los esquemas dimensionales en el Anexo A).

Coloque con cuidado la empaquetadura de aislamiento (entregado junto al equipo) en la superficie posterior del panel delantero del instrumento.

Inserte la parte cilíndrica del equipo en el orificio y apriete las tuercas de fijación en el lado posterior del tablero.

Conecte el equipo tanto a la red de comunicación RS485 como a la tensión de alimentación auxiliar según el Anexo B.

Si es necesario, antes de instalar el equipo se pueden modificar los ajustes de fábrica (véase el Anexo D.3). Para ello, conecte el indicador tanto a la interface RS485 del equipo programador (PC) como a la tensión de alimentación auxiliar. Para más detalles ver la sección 5.3.

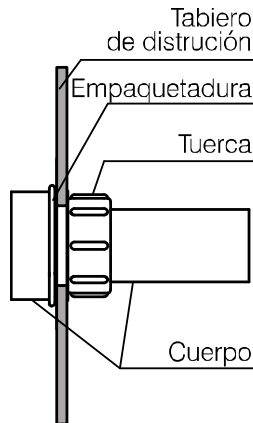


Fig. 5.1 Montaje

5.2 Programación

La programación del instrumento solo es posible a través de la red RS485 con los protocolos de comunicación Modbus RTU/ASCII o akYtec, en el modo esclavo. El protocolo seleccionado se indica en el parámetro *Tipo de protocolo (t.Pro)* (véase la Tabla D3).

El instrumento puede ser configurado por medio del Software para la configuración "configurator-SMI2". La configuración solo es posible utilizando el protocolo "akYtec". El disco compacto con el software se incluye en la entrega del equipo. Los pasos siguientes para la configuración están descritos en la sección 5.3.

Los parámetros están divididos en dos grupos principales: parámetros de configuración y datos de comunicación.

Entre los parámetros de configuración se encuentran la información sobre el equipo, los parámetros de red y los parámetros de operación. Estos últimos determinan el procesamiento de la información enviada al equipo.

Los parámetros de configuración son constantes y serán guardados en la memoria permanente (Tabla D3).

Los datos de comunicación son aquellos intercambiados entre los dispositivos maestro y esclavo. Dichos datos no serán guardados (Tabla D4).

Cada parámetro tiene su denominación, la cual consta de letras del alfabeto latino (hasta cuatro); las mismas pueden ser separadas por puntos.

5.3 Configuración

Pasos necesarios para la configuración:

- Conecte un convertidor USB/RS485 o RS232/RS485 (no incluido con la entrega del equipo) a la PC.
- Conecte el indicador a la fuente de alimentación de 24 V DC(CC) y a los terminales RS485 del convertidor de acuerdo con la Fig. B1
- Encienda la tensión auxiliar de 24 Vdc.
- Instale e inicie el configurador SMI2.

- Seleccione en el menú “Instrumento -> Ajustes del puerto...” y seleccione los parámetros de ajustes de fábrica del instrumento (véase 5.5).
- Verifique la conexión del instrumento (menú “Instrumento -> Verificar conexión”)
- Un nuevo indicador puede ser configurado.

Tan pronto el parámetro Tipo del protocolo(**t.Pro**) sea modificado y guardado, la comunicación con el indicador será interrumpida.

Para permitir nuevamente el intercambio de datos entre el configurador SMI2 y el equipo, debe ser activado provisionalmente el modo “Ajustes de fábrica”.

5.4 Verificación de la conexión

Después de pulsar durante un periodo corto la tecla **RESET**, el display se apagará por 3 segundos, visualizándose a continuación todos los parámetros actuales del instrumento.

Los parámetros se visualizarán en la siguiente secuencia:

- Nombre del parámetro (2 segundos),
- Valor del parámetro (2 segundos),
- Pausa (1 segundo),
- Parámetro siguiente.

La sucesión corresponderá al número de registro de la columna 2 de la Tabla D3. Para terminar la visualización de los parámetros pulse de nuevo el botón **RESET**.

5.5 Modo “Ajustes de Fábrica”

En este modo el equipo funciona con los ajustes de fábrica, considerando en este caso que los parámetros ajustados por el usuario se mantendrán guardados y no se sobrescriban en el equipo. Esta función puede ser útil si es necesario configurar el instrumento sin conocer sus parámetros de red.

Para activar este modo pulse la tecla **RESET** durante más de 2 s. Se visualizará la palabra “**Fact**” de forma parpadeante en el display y el equipo utilizará los parámetros de ajuste de fábrica para la comunicación (véase el Anexo D.1).

Para deshabilitar este modo, pulse nuevamente el botón **RESET** durante más de 2 s. También se deshabilitará cuando el maestro envíe el comando **APLY**.

Luego, la palabra “**Fact**” se apagará y el equipo utilizará nuevamente los parámetros ajustados por el usuario.

Los ajustes de fábrica serán efectivos mientras se visualice “**Fact**”.

► AVISO!

Al solicitar los parámetros de red en este modo, se indicarán los valores de los parámetros guardados por el usuario, no los valores de ajuste de fábrica.

6 Operación

El modo de operación se habilita automáticamente tan pronto como el dispositivo recibe alimentación.

El indicador soporta tanto la configuración maestro como esclavo. El modo puede ser ajustado en el parámetro **dEv.r** (véase la Tabla D3).

Valor de ajuste de fábrica es 0 (modo esclavo).

6.1 Configuración modo Esclavo

En el modo esclavo el SMI2 recibe los datos del equipo maestro y procesa los mismos de acuerdo con los parámetros de operación establecidos. Los resultados serán mostrados en el display.

6.2 Configuración modo Maestro

Para habilitar el modo maestro el parámetro **dEv.r** debe ser ajustado al valor 1. Para ello se activará provisionalmente el modo “Ajustes de fábrica” (véase 5.5).

En el modo maestro el SMI2 envía solicitudes al esclavo según el ciclo asignado (parámetro **SLA.P**). Se deben establecer los siguientes parámetros:

- **SLA.A** - Dirección del esclavo en la red.
- **SLA.r** - Número de registro a solicitar.
- **SLA.P** - Ciclo de consulta con incremento de 100 ms, valor predeterminado – 10 (= 1 s)
- **SLA.F** - Función de lectura Modbus (0x0003 or 0x0004)

Los valores transmitidos serán mostrados en ambos modos de la misma manera de acuerdo con los parámetros de operación establecidos.

► **ATENCIÓN!**

El modo maestro solo soporta el protocolo Modbus RTU/ASCII

El equipo no puede ser programado en modo maestro. Para poder ser configurado, el modo “Ajuste de fábrica” debe ser activado temporalmente (vease 5.5).

6.3 Parámetros de operación.

La lista completa de parámetros se encuentra en la Tabla D3.

El tipo de datos a transmitir (Int, Word, Float, String, Image) está determinado por el parámetro **dAtA**.

Para los datos de tipo Int y Word los valores transmitidos serán mostrados con la posición decimal establecida (parámetro **dP**).

Tabla 6.1 Posición del punto decimal

Parámetro dP	Display	Factor
0	----	1
1	----.	1
2	---.-	10 ⁻¹
3	--.-	10 ⁻²
4	-.---	10 ⁻³

Cuando el valor transmitido exceda los límites de alarma será mostrado de forma intermitente o no intermitente en el display, dependiendo de si el valor se encuentra o no dentro de los límites establecidos y de acuerdo a la lógica de alarma seleccionada. El intervalo de parpadeo se indica en el parámetro **PF**.

6.4 Alarm logic

Cuando existan valores fuera de los límites de alarma establecidos, el valor será mostrado de forma intermitente en el display de acuerdo a la lógica de alarma seleccionada.

Lógica \cap (parámetro **AL.t= 1**) – el display parpadea si el valor de corriente se encuentra dentro del intervalo

$$(T - \Delta) < t < (T + \Delta),$$

donde T –es el valor de set point de la variable del proceso a supervisar (parámetro **C.SP**) y Δ –es la histéresis (parámetro **HYST**).

Lógica \cup (parámetro **AL.t= 2**) –el display parpadea si el valor de corriente se encuentra fuera del intervalo

$$(T - \Delta) < t < (T + \Delta).$$

Si el parámetro **AL.t= 0**, la función esta desactivada.

Para datos tipo String (**dAtA= 3**) e Imagen (**dAtA= 4**) las alarmas lógicas no están implementadas.

6.5 Indicación de errores.

Tabla 6.2 Indicación de errores

Indicación	Causa
- -	Paquete de datos no recibido durante el tiempo establecido (parámetro t.out)
dt.LL	Valor transmitido muy pequeño, por ejemplo, número inferior a -999
dt.hh	Valor transmitido muy grande, por ejemplo, número superior a 9999

► **ATENCIÓN!**

Cuando se utiliza el tipo de dato String, los símbolos no representables se visualizarán como espacios en blancos (vease Apendice D).

7 Mantenimiento

El mantenimiento del instrumento debe ser efectuado como mínimo una vez cada seis meses e incluye las siguientes acciones:

- Limpieza del cuerpo de instrumento, removiendo polvo, suciedad y cuerpos ajenos.
- Verificación del montaje del instrumento.
- Verificación de la conexión.

La limpieza del instrumento debe efectuarse únicamente con una servilleta húmeda. No utilizar detergentes abrasivos ni aquellos que contienen un solvente.

Las normas de seguridad de la sección 1 deben ser tomadas en cuenta al realizar las tareas de mantenimiento del equipo.

8 Transporte y almacenamiento

El equipo y sus accesorios deben ser empacados de manera que se encuentren protegidos contra golpes y vibraciones.

Si el equipo no se emplea inmediatamente después de su entrega, es necesario garantizar su almacenamiento seguro en un lugar protegido. La temperatura de almacenamiento debe estar entre -25... +70 °C. El equipo no debe ser almacenado en lugares con atmosferas que contengan sustancias químicamente activas.

► **AVISO!**

El instrumento puede sufrir daños durante su transporte. Verifique la integridad del equipo tanto por posibles deterioros durante el transporte como por su completa entrega (accesorios)! Avise inmediatamente al servicio de entrega y akYtec GmbH en caso de cualquier eventualidad durante el transporte!

9 Contenido del paquete del equipo

- | | |
|------------------------------------|---|
| - Indicador SMI2 | 1 |
| - Empaquetadura | 1 |
| - Tuerca | 1 |
| - Manual de operaciones | 1 |
| - CD con software de configuración | 1 |

Anexo A Dimensiones

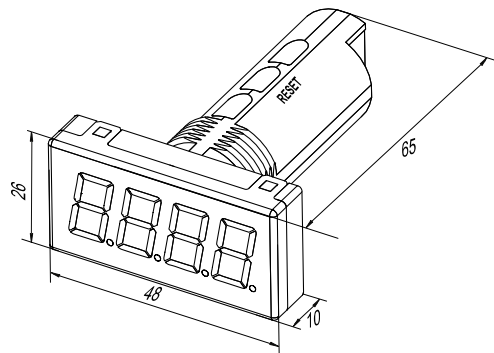


Fig. A1

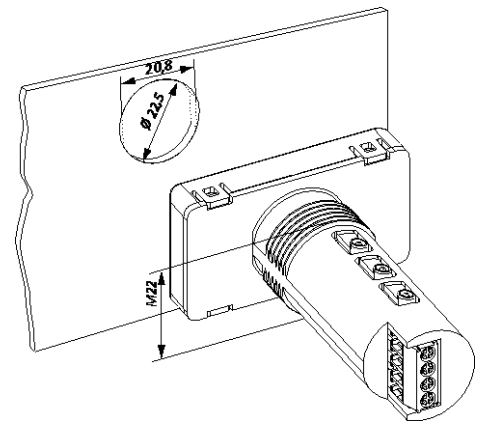


Fig. A2

Para evitar el giro del instrumento, el orificio en el panel delantero debe corresponder a las dimensiones en la Fig. A.2

Anexo B Conexión Eléctrica

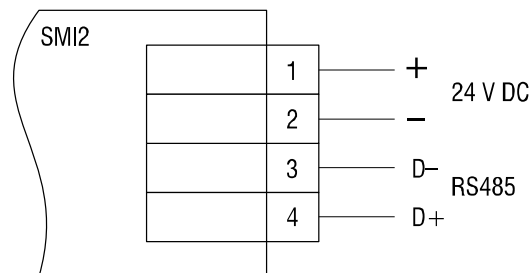


Fig. B1

Annex C Protocolos de comunicación

El instrumento soportará los siguientes protocolos: Modbus RTU, Modbus ASCII y akYtec.

El Protocolo akYtec es protocolo interno y será utilizado por el Software de configuración.

C.1 Direccionamiento

El equipo recibe una dirección individual para poder ser consultado de manera selectiva.

La dirección de difusión amplia (broadcast) es una dirección reservada, por medio de la cual se puede difundir un mensaje a todos los dispositivos de la red.

Las direcciones individuales se encuentran entre 1 a 247; la dirección 0 corresponde a la dirección de broadcast.

Si al instrumento se le asigna la dirección 0, será consultado por todas las direcciones, pero no enviará ningún telegrama de respuesta.

La dirección del instrumento se establece en el parámetro **Addr**. El valor predeterminado de fábrica es 16.

C.2 Modo Maestro

Cada miembro de la red puede enviar mensajes. Sin embargo, normalmente su envío es iniciado por el maestro y es respondido por el esclavo consultado.

Un PLC o una PC con un convertidor RS232/485 y/o USB/RS485 puede funcionar como maestro en una red Modbus RS485.

En una red RS485 solo puede existir un maestro.

Annex D Funciones y transmisión de datos

El protocolo Modbus soporta las siguientes funciones:

- 03, 04 (read registers) – leer uno o más registros;
- 06 (write single register) – escribir un registro;
- 16 (write multiple registers) – escribir un grupo de registros;
- 17 (report server ID) – escribir el nombre del equipo y la versión del firmware.

Ejemplo. Función 17 (Report Server ID)

Esta función se utiliza para leer el nombre del dispositivo y su versión de firmware. El ejemplo con la dirección del dispositivo 12 se muestra en las Tablas D1 y D2.

Tabla D1 Formato de solicitud (Maestro -> Esclavo)

Dirección	Código de operación (función)	Verificación (Checksum)
12	17	ZZ

Tabla D2 Formato de respuesta (Esclavo -> Maestro)

Dirección	Código de operación (función)	Longitud de datos (byte)	Data	Verificación (Checksum)
12	17	14	SMI2 VX.YY	ZZ

Comentarios

Los valores X y YY son establecidos por el fabricante.

D.1 Parámetros

Comentario: Los valores predeterminados son resaltados en **negrita**.

Tabla D3 Parámetros de configuración

Parámetro	Número de registro (decimal)	Valores	Tipo de Dato	Comentarios
Información del equipo				
Nombre del equipo dEv	0-1	SMI2	Char[8] (8 bytes)	Solo lectura no se visualiza
Versión del Firmware vEr	2-3	X.YY	Char[4] (8 bytes)	Solo lectura
Parámetros de red				
Velocidad de transmisión (Baudios) bPS	4	0 – 2.4 kBd 1 – 4.8 kBd 2 – 9.6 kBd 3 – 14.4 kBd 4 – 19.2 kBd 5 – 28.8 kBd 6 – 38.4 kBd 7 – 57.6 kBd 8 – 115.2 kBd	byte	Lectura/escritura
Bits de datos Len	5	7 8	byte	Lectura/escritura
Paridad PrtY	6	0 - ninguna 1 - par 2 - impar	byte	Lectura/escritura

Parámetro	Número de registro (decimal)	Valores	Tipo de Dato	Comentarios
Bits de parada Sbit	7	1 – uno 2 – dos	byte	Lectura/escritura
Retardo de respuesta rS.dL	8	0... 45 ...255 ms	byte	Lectura/escritura
Tiempo de desconexión (Time-out) t.out	9	0... 600 s	UInt16 (2 bytes)	Lectura/escritura
Dirección del equipo Addr	10	Modbus: 1... 16 ...247 akYtec: 0... 16 ...2047	UInt16 (2 bytes)	Lectura/escritura
Protocolo t.Pro	11	0 – Modbus ASCII 1 – Modbus RTU 2 – akYtec	byte	Lectura/escritura
Bits de dirección (solo protocolo akYtec) A.Len	12	8 – 8 bit 11 – 11 bit	byte	Lectura/escritura
Último código de error n.Err	13	0 ...255 Al encender - siempre 0	byte	Solo lectura no se visualiza ver Tabla D5
Compensación de banda ancha (Broadband) Ad.Ad	16	0... 1000 ...65535	UInt16 (2 bytes)	Lectura/escritura
Modo maestro/esclavo dEv.r	40	0 – Esclavo 1 – Maestro	byte	Lectura/escritura
Dirección del esclavo *) SLA.A	41	1... 16 ...247	UInt16 (2 bytes)	Lectura/escritura
Registro de inicio *) SLA.r	42	0 ...65535	UInt16 (2 bytes)	Lectura/escritura
Ciclo de solicitud *) SLA.P	43	0... 10 ...255	byte	Lectura/escritura x100 ms
Función Modbus *) SLA.F	44	3 – 0x0003 4 – 0x0004	byte	Lectura/escritura
Parámetros de operación				
Tipo de dato dAtA	17	0 – Int 1 – Word 2 – Float 3 – String[8] 4 – Image	byte	Lectura/escritura
Posición del punto decimal dP	18	0 (----) 1 (---.) 2 (--.-) 3 (-.-.) 4 (-.--)	byte	Lectura/escritura
Intervalo de parpadeo PF	19	200 ... 9999 ms	UInt16 (2 bytes)	Lectura/escritura
Lógica de alarma AL.t	20	0 – apagado 1 – \neg -Logic 2 – U-Logic	byte	Lectura/escritura
Valor de referencia (setpoint) C.SP	21-22	-999 ... 0.0 ... +9999	Single (8 bytes)	Lectura/escritura

Parámetro	Número de registro (decimal)	Valores	Tipo de Dato	Comentarios
Histeresis (Δ) HYST	23-24	0 ... 10.0 ... 9999	Single (8 bytes)	Lectura/escritura

Tabla D4 Datos transmitidos

Comentario: no se visualizan durante el chequeo de Configuración (ver 5.4).

Parámetro	Número de registro (decimal)	Valores	Tipo de Dato	Comentarios
Byte de estatus Stat	14	0 ... 255	byte	Solo lectura Bit 0 – Error EEPROM Bit 1 – Error parámetro
Valor de datos tipo Int val.I	25	-32768 ... 0 ... 32767	Int16 (2 bytes)	Lectura/escritura
Valor de datos tipo Word val.W	26	0 ... 65535	UInt16 (2 bytes)	Lectura/escritura
Valor de datos tipo Float val.F	27-28	0.0	Single (8 bytes)	Lectura/escritura
Valor de datos tipo String val.S	29-32	ver **) por defecto – (- - -)	Char [8] (8 bytes)	Lectura/escritura
Valor de datos tipo Image val.P	33-34	ver **) por defecto – ()	Char [4] (4 bytes)	Lectura/escritura
Modo del indicador para datos tipo String e Imagen ind.M	35	0 – parpadeo 1 – no parpadeo	byte	Lectura/escritura
Estado actual de los segmentos del display O.Str	36-37	ver ***)	Char [4] (4 bytes)	Solo lectura
Modo estándar de visualización O.mod	38	0x00 – no parpadeo 0xBB – parpadeo	byte	Solo lectura
Comando Aply	15	0x81 por defecto – 0	byte	Cambio de parámetros guardado

Comentarios

*) Disponible solo en modo maestro

**) El display soporta los siguientes caracteres:

- Figuras 0 ... 9;
- Letras mayúsculas y minúsculas del alfabeto latino;
- Símbolos " ", "_", "-", "."

Ejemplos: 1) char[8] = "A.B.C.D"; 2) char[8] = "ABCD"; 3) char[8] = "ABCD."

***) Los datos de 4 bytes muestran el estatus de cada segmento de la imagen. El primer byte está reservado para la primera cifra desde la derecha. La ubicación de los bits para los segmentos separados está descrita en la Tabla D6

D.2 Códigos de error

Tabla D5 Códigos de error

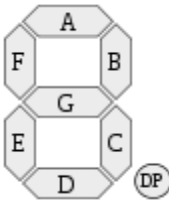
0	Transmisión de paquete de datos sin errores
1	Función no permitida
2	Posición del punto decimal establecida mayor que 4

3	Acceso de escritura en ROM
33	Error de empaquetamiento de datos
39	Verificación (Checksum) incorrecta
40	Identificador no encontrado
49	Área de memoria actual es menor que la indicada

D.3 direccionamiento de segmentos.

Tabla D6

Segmento	Bit
A	7
B	6
C	5
D	4
E	3
F	2
G	1
DP	0



D.4 Representación de Símbolos

Tabla D7 Código ASCII y su representación en símbolos

Código ASCII	.0	.1	.2	.3	.4	.5	.6	.7	.8	.9	.A	.B	.C	.D	.E	.F
2.														-	.	
3.	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9						
4.		A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O
5.	P	Q	R	S	T	U	V	W	X	Y	Z					-
6.		a	b	c	d	e	f	g	h	i	j	k	l	m	n	o
7.	p	q	r	s	t	u	v	w	x	y	z					

D.5 Ejemplos

Ejemplo 1

El equipo con la dirección 100 debe mostrar el texto **WORD**.

Solicitud: 64 10 00 1D 00 02 04 57 4F 52 44 C0 07

Dirección del equipo: 0x64 (100)
 Código de función: 0x10 (16)
 Dirección de inicio: 0x1D (29)
 Cantidad de registros: 0x02 (2)
 Longitud de datos (byte): 0x04 (4)
 Datos: 0x57(W) 0x4F(O) 0x52(R) 0x44(D)
 Comprobación de redundancia cíclica (CRC): 0xC0 0x07

Ejemplo 2

El equipo con la dirección 100 debe mostrar el texto **W.O.R.D.**

Solicitud: 64 10 00 1D 00 04 08 57 2E 4F 2E 52 2E 44 2E 90 31

Dirección del equipo:	0x64 (100)
Código de función:	0x10 (16)
Dirección de inicio:	0x1D (29)
Cantidad de registros:	0x04 (4)
Longitud de datos (byte):	0x08 (8)
Datos:	0x57(W) 0x2E(.) 0x4F(O) 0x2E(.) 0x52(R) 0x2E(.) 0x44(D) 0x2E(.)
Comprobación de redundancia cíclica (CRC):	0x90 0x31